

Poland-Krakow: Security services**OJ S 239/2015 10/12/2015****Contract award notice for contracts in the field of defence and security
Services****Directive 2009/81/EC****Section I: Contracting authority/entity**

I.1. Name and addresses

Official name: Jednostka Wojskowa 3811

Postal address: ul. Krakowska 2, Rząska woj. małopolskie

Town: Kraków

Postal code: 30-901

Country: Poland

For the attention of: Maciej Koziński

E-mail: szp@35wog.mil.pl

Telephone: +48 261135116 / 501532133 / 261133023 / 261133017 / 261133024

Fax: +48 261135059 / 261135165

Internet address(es):General address of the contracting authority/entity: <http://www.35wog.mil.pl>**I.2. Type of the contracting authority**

Other: jednostka budżetowa

I.3. Main activity

Other: zaopatrzenie w towary i usługi

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

Ochrona kompleksów wojskowych na terenie miasta Krakowa, Nowego Sącza, Tarnowa oraz Rząski w zakresie bezpośredniej i pośredniej ochrony fizycznej terenu, obiektów, urządzeń oraz osób i mienia realizowana przez Specjalistyczne Uzbrojone Formacje Ochronne (SUFO)".

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 4: Investigation and security services

Main site or place of performance: PL213,PL215,PL217.

NUTS code PL21 Małopolskie,PL215 Nowosądecki,PL217 Tarnowski

II.1.3. Information about framework agreement**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Zamówienie prowadzone jest w oparciu o rozdział 4a – zamówienia w dziedzinie obronności i bezpieczeństwa ustawy Pzp. Przedmiotem zamówienia są usługi w zakresie bezpośredniej (fizycznej) i pośredniej (za pomocą urządzeń technicznych) ochrony terenów, obiektów,

urządzeń oraz osób i mienia, a także zapewnienie przestrzegania porządku publicznego na ochronianych obiektach, świadczonej przez Specjalistyczne Uzbrojone Formacje Ochronne (SUFO) całodobowo w systemie 12 godzinnym lub w systemie wynikającym z „Istotnych postanowień umowy” stanowiących załącznik nr 23 do informacji (I etap postępowania), a w późniejszym czasie (etap II) integralną część umowy – realizowane zgodnie z ustawą z 22 sierpnia 1997 r. o ochronie osób i mienia (Dz. U. z 2005 r., nr 145, poz. 1221, z późn. zm.), rozporządzeniem Ministra Obrony Narodowej z 19 czerwca 1999 r. w sprawie ochrony przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne terenów jednostek organizacyjnych resortu obrony narodowej (Dz. U. z 1999 r., nr 60, poz. 647 – z późn. zm.) oraz innymi aktami wykonawczymi obowiązującymi w tym zakresie, jak również Instrukcją o ochronie obiektów wojskowych (OIN 5/2011).

Przez ochronę fizyczną należy rozumieć działanie Wykonawcy mające na celu, w myśl umowy z Zamawiającym, zapobieganie czynom karalnym przeciwko osobą i mieniu jednostki tj. znajdującemu się w we wszystkich ochronianych kompleksach, obiektach i budynkach lub stanowiącym ich wyposażenie, przeciwdziałanie powstaniu szkód w mieniu Jednostki Wojskowej i podmiotów trzecich oraz na osobach zatrudnionych i przybywających jak również ograniczanie dostępu do tego mienia przez osoby niepowołane (nieuprawnione), poprzez utrudnienie im wstępu na teren chroniony, jak również zapewnienie bezpieczeństwa wszystkim pracownikom oraz osobom trzecim znajdującym się na terenie ochronianych obiektów i budynków, realizowane za pośrednictwem odpowiednio wyposażonych (w środki przymusu bezpośredniego oraz broń) i posiadających wymagane właściwymi przepisami licencje pracowników ochrony fizycznej.

Przez ochronę pośrednią należy rozumieć realizowaną przez Wykonawcę na podstawie umowy z Zamawiającym, ochronę obiektów za pomocą zewnętrznych i wewnętrznych systemów ochrony technicznej podłączonych do stacji monitorowania Wykonawcy (oddalone centrum monitoringu) oraz odpowiednią i szybką reakcję Wykonawcy na wygenerowany, przez tak zestawiony system, sygnał o naruszeniu bezpieczeństwa w ochronianym kompleksie, obiekcie lub budynku Zamawiającego.

Ochrona obiektów ma być realizowana zgodnie wyciągiem z Planu ochrony danego kompleksu (obektu) i „Instrukcją ochrony.

Zamawiający podzielił przedmiot zamówienia na trzy części:

1) Część nr 1: Przedmiotem zamówienia jest ochrona osób i mienia realizowana przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne, zwane dalej SUFO, całodobowo w systemie zmian 16, 12, 10 godzinnych w którym występują posterunki oraz służby całodobowe i okresowe zgodnie z „Istotnymi postanowieniami umowy” stanowiącymi integralną część umowy a polegającą na bezpośredniej ochronie fizycznej, stałym dozorcze sygnałów przesyłanych, gromadzonych i przetwarzanych w elektronicznych systemach i urządzeniach alarmowych w następujących kompleksach (obektach) wojskowych w Krakowie przy: ul. Rakowickiej 22, ul. Rakowickiej 29, ul. Skrzatów 2, ul. Mogilskiej 85, ul. Rydla 19 oraz w Rząsce k/Krakowa ul. Krakowska 2.

Część nr 2: Przedmiotem zamówienia jest ochrona osób i mienia realizowana przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne, zwane dalej SUFO w systemie 12 godzin w dni robocze, a polegającą na bezpośredniej ochronie fizycznej, stałym dozorcze sygnałów przesyłanych, gromadzonych i przetwarzanych w elektronicznych systemach i urządzeniach alarmowych, oraz zabezpieczenia monitorowania alarmów przez oddalone centra monitorowania w kompleksach wojskowych przy: ul. Ułanów 43, ul. Wrocławskiej 21, ul. Wrocławskiej 82, ul. Głowackiego 11, ul. Zyblikiewicza 1, Kraków Pasternik.

Część nr 3: Przedmiotem zamówienia jest ochrona osób i mienia realizowana przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne, zwane dalej SUFO, w systemie 9,10 godzinnym w dni robocze, a polegającą na bezpośredniej ochronie fizycznej, stałym dozorcze sygnałów

przesyłanych, gromadzonych i przetwarzanych w elektronicznych systemach i urządzeniach alarmowych, oraz zabezpieczenia monitorowania alarmów przez oddalone centra monitorowania w kompleksach wojskowych w Krakowie przy ul. Kołetek 10, Tarnowie przy ul. Dąbrowskiego 11 w Nowym Sączu przy ul. Czarnieckiego 13. Dodatkowo zabezpieczenia monitorowania alarmów przez oddalone centra monitorowania zgodnie z NO-O4-A004-9:2010.

II.1.5. CPV code(s)

79710000 Security services

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 21 590 093,15 PLN
excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

Restricted

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of

1. Kryterium ceny. Weighting 60
2. Czas reagowania (czas udzielenia wsparcia i pomocy pracownikom grupy interwencyjnej w stosunku do wszystkich kompleksów wojskowych objętych umową). Weighting 40

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

14/SOO/15

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2015/S 081-144565](#) of 25.4.2015

Section V: Award of contract

Lot No: 1

- Lot title: Przedmiotem zamówienia jest ochrona osób i mienia realizowana przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne, zwane dalej SUFO, całodobowo w systemie zmian 16,12,10 godzinnych w którym występują posterunki oraz służby całodobowe i okresowe zgodnie z „Istotnymi postanowieniami umowy” stanowiącymi integralną część umowy a polegającą na bezpośredniej ochronie fizycznej, stałym dozorcze sygnałów przesyłanych, gromadzonych i przetwarzanych w elektronicznych systemach i urządzeniach alarmowych w następujących kompleksach (obiektach) wojskowych w Krakowie przy: ul. Rakowickiej 22, ul. Rakowickiej 29, ul. Skrzatów 2, ul. Mogilskiej 85, ul. Rydla 19 oraz w Rząsce k/Krakowa ul. Krakowska 2

V.1. Date of conclusion of the contract

18.11.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum: City Security S.A – lider konsorcjum ul. Świętojerska 5/7 00-236 Warszawa City Security Services Sp. z o.o. – partner konsorcjum ul. Grunwaldzka 76/78 80-244 Gdańsk Agencja Ochrony Mienia „MATPOL” Sp. z o.o. – partner konsorcjum ul.

Dominikańska 3 02-738 Warszawa

Postal address: ul. Świętojerska 5/7

Town: Warszawa

Postal code: 00-236

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 8 842 755 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 8 855 567,35 PLN

excluding VAT

If annual or monthly value:

Number of years: 2

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes

Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:

Proportion: 5,50 %

Lot No: 2

- Lot title: Przedmiotem zamówienia jest ochrona osób i mienia realizowana przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne, zwane dalej SUFO w systemie 12 godzin w dni robocze, a polegającą na bezpośredniej ochronie fizycznej, stałym dozorcze sygnałów przesyłanych, gromadzonych i przetwarzanych w elektronicznych systemach i urządzeniach alarmowych, oraz zabezpieczenia monitorowania alarmów przez oddalone centra monitorowania w kompleksach wojskowych przy: ul. Ułanów 43, ul. Wrocławskiej 21, ul. Wrocławskiej 82, ul. Głowackiego 11, ul. Zybkiewicza 1, Kraków Pasternik

V.1. Date of conclusion of the contract

18.11.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Konsorcjum: Solid Sp. z o.o. – lider Konsorcjum ul. Tyniecka 18 30-323 Kraków Solid Security Sp. z o.o. – partner konsorcjum ul. Postępu 17 02-676 Warszawa

Postal address: ul. Tyniecka 18

Town: Kraków

Postal code: 30-323

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 10 258 313,40 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 12 518 589 PLN

excluding VAT

If annual or monthly value:

Number of years: 2

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 3

- Lot title: Przedmiotem zamówienia jest ochrona osób i mienia realizowana przez specjalistyczne uzbrojone formacje ochronne, zwane dalej SUFO w systemie 12 godzin w dni robocze, a polegającą na bezpośredniej ochronie fizycznej, stałym dozorcze sygnałów przesyłanych, gromadzonych i przetwarzanych w elektronicznych systemach i urządzeniach alarmowych, oraz zabezpieczenia monitorowania alarmów przez oddalone centra monitorowania w kompleksach wojskowych przy: ul. Ułanów 43, ul. Wrocławskiej 21, ul. Wrocławskiej 82, ul. Głowackiego 11, ul. Zybkiewicza 1, Kraków Pasternik

V.1. Date of conclusion of the contract

18.11.2015

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received by electronic means: 0

V.3. Name and address of the contractor

Official name: EKOTRADE Sp. z o.o.

Postal address: ul. Melomanów 4

Town: Warszawa

Postal code: 00-712

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 214 680 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 215 936,80 PLN

excluding VAT

If annual or monthly value:

Number of years: 2

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: yes

Value or proportion likely to be subcontracted to third parties:

Proportion: 3 %

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information**VI.3. Procedures for review****VI.3.1. Review body**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.3.2. Review procedure**VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

VI.4. Date of dispatch of this notice

7.12.2015